



Museo
do Pobo
Galego



instituto de
estudos das
identidades

Celavente, O Bolo, 1981-02

Informante: Manuel (69)

Compiladora: Dorothé Schubarth

Transcripción: Dorothé Schubarth e Antón Santamarina

16

Viana VI, 2, Celavente, O Bolo, Manuel 69 anos

Febreiro 1981

CD 138, 14

VI, 2, 67.

10) Eu pedinllo ònha nena
i ela díxome: "Busca' ò tú."
Eu buscáballo na cabeza
i ela dixo: "Xuntó ó cú."

IV 81

①

VI 1070

73.

11) Nana qu'estás na ventana,
tira castañas abaixo
anque non teño mandil
esperóchas co refaixo.

①

IV 81

80.

12) Nena da saia redonda,
vaite lavar ó teu río
anqu'a auga non é miña
nace no meu labradío.

①

91.

13) Unha nena díxoll' a outra
polo quicheiro da porta:
"Levara tu i as.. mena
que tei-la tortilla torta."

①

VI 1310 c

113. 3'

14) La despedida te doy
con cincuenta claveles
y una rosita nel medio
para que de mi te acuerdes.

④

119.

15) La despedida te doy,
la que dan los labradores
con el pañuelo en la mano,
adiós, ramito de flores.

④

124.

16) La despedida te doy,
la que no quisiera darte,
Dios quiera que d'hoj un año
con salú yo vuelva hallarte.

④

131.

17) Sácate d'esa ventana,
no seas tan ventanera
que la cuba de buen vino
no necesita bandera.

VI 955

④

136.

18) Sácate d'esa ventana,
trapo de frega-las ollas,
tanto se me da por tí
como ò gato por cebolas.

④

142.

19) Sácate d'esa ventana,
repollo desflorecido,
qu'en el bandado te va
el galán que te ha mordido.

④

VI 1236

Viana VI, 2, Celavente, O Bolo, Manuel 69 anos
Febreiro 1981

CD 198, 14-15

VI, 2, 148.

20) Te quise más que a ninguna,
ai, te lo digo temblando,
ai, San Antonio Bendito,
porque cantar es llorando.

(4)

154.

21) De la uva sale el vino,
de la aceituna el aceite
y de mi corazón sale
cariño para quererte

(4)

162.

22) De los árboles frutales, pirulí
la oliva es la mejor
(15) — que d'ella sale el aceite, pirulí
para alumbrarle al Señor.

(pirulí)

Ris con ras cataplás
que tengo un tris pirulís tras, tras.

23) En mi vida he visto yo pirulí
lo que he visto esta mañana,
i-un caracol en la fuente pirulí
quitarle el virgo a una rana.

Ris con ras cataplás
que tengo un tris pirulís tras, tras.

177.

24) I-un rubio a mi me engañó, pirulí
me ha llevado junto a un trigo,
cuando volverá ese rubio pirulí
a gastar bromas conmigo.

Ris con ras cataplás...
que tengo un tris pirulís tras, tras.

188.

25) Costureira melindrosa,
¿ónde perdich'o dedal?
na primeira casa nova,
na raia de Portugal.

✓

(1)